Zeitschrift: Aînés : mensuel pour une retraite plus heureuse

Herausgeber: Aînés

Band: 17 (1987)

Heft: 10

Artikel: Hors des sentiers battus : vous êtes la première... : [a suivre]

Autor: A.-M. R.

DOI: https://doi.org/10.5169/seals-829562

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 27.11.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

HORS DES SENTIERS BATTUS

Le tourisme de masse déflore les sites. Mais il reste encore beaucoup de régions merveilleuses à explorer, hors des chemins battus. C'est le cas du Magne, cette presqu'île médiane au sud du Péloponnèse.

Elle prolonge le puissant massif du Taigète, dont une partie, tout au long de la côte est, semble avoir basculé dans la mer. D'où ce chaos de crêtes échevelées, ces paliers déséquilibrés, ces «pics d'Euseigne» gigantesques. Bref, la pierre est reine ici et ne concède que chichement la présence d'un cyprès, voire d'un olivier en mal d'escalade, chevillé d'herbe à serpent. Paysage lunaire. Monde minéral, écrasé de silence.

Lorsque le voyageur se penche au-dessus de la vertigineuse paroi de granit, son regard surprend au fond du gouffre l'ourlet d'écume que dessine la nappe indigo. Au loin, elle se métallise sous l'ardeur d'un soleil implacable.

Il faut un cœur bien accroché pour gravir ces sentes scabreuses, et qu'on transforme hélas! en routes. A force de guetter ces hautes tours carrées, juchées sur des pitons, on est pris de torticolis. Fondues dans tout ce gris, ces farouches vigies surgissent tantôt solitaires, tantôt groupées autour d'une église - dont souvent le clocher élancé et ajouré n'est aucunement byzantin - mais le Magne n'en fait qu'à sa tête. Il entend vivre à sa guise, et gare aux envahisseurs: on les canarde de trois côtés à la fois! Les Turcs et les Allemands en surent quelque chose. De même les politiciens hellènes. Oui, le Magne c'est... le Magne!

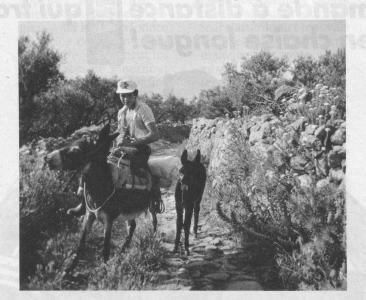
Vous êtes la première...

Un Athénien vous dira: «Surtout n'y allez pas seul!» Le Spartiate grommellera: «N'ayez pas peur.» A vous de décider.

tung au nave eorateym zog

D'ailleurs, il y a deux Magnes. Celui que j'évoque aujourd'hui c'est celui de la côte orientale, un fabuleux casse-cou. Les rencontres sont rares. Mais les gens, s'ils sont fiers, demeurent civils. Certes, ils vous toisent longuement mais vous offrent toujours et spontanément le verre d'eau. Occasion bienvenue d'un entretien.

mouton ou une chèvre. Son compagnon, guenilleux haut sur pattes, presque un double mètre, d'une maigreur accusée, souriait de toutes ses dents, et - stupeur - m'adressa la parole en français! «Ben oui, j'ai roulé ma bosse beaucoup. beaucoup, en Tunisie, au Maroc, puis en France! Ah! ses sacrés brouillards (et ce dernier mot prenait une ampleur à donner le frisson) j'en ai eu marre. Alors voilà: i'aime mieux rester pauvre, mais vivre dans mon pays.» Propos de seigneur.



A Vathy, tout au sud, le hasard m'a mise en présence d'un personnage trapu, carré, tout de velours vêtu, une bague à chaque doigt, s'il vous plaît, et me jaugeant comme il le ferait pour un

L'autre, c'était le gros bonnet, apprenant que j'étais Suisse, se mit en frais, commanda du café. Les questions ne tarissaient plus sur notre petite Helvétie où l'on parle plusieurs langues. Cela choquait sa logique. Lorsqu'enfin je tentais de m'acquitter des nombreuses tasses avalées dans le feu de la conversation, je m'entendis répliquer: «Vous êtes la première dame touriste étrangère venue jusqu'ici. Pas question de payer!» Elégance de l'hospitalité grecque, pardon: maniote.

Je me suis bien gardée de lui rappeler l'intrépide Alta Ann Parkins, écrivain et peintre de talent qui m'avait précédée de plusieurs années. Sans doute que Monsieur le gros bonnet errait ailleurs, porté par son petit âne frôlant les murs - ces murs gravant de multiples damiers dont chacun constitue une propriété. On passe du carré de chanvre à une quintette d'oliviers; ailleurs ce sont les caroubiers et, soudain, voici que se dressent les torches de cyprès géants, empreints d'étranges mystères. Comment oublier les petits ânes, accablés de charges, s'arqueboutant sur les vertigineuses descentes menant à l'étroite côte. Ils remonteront, porteurs de sel et de poisson, guettés par ces tours dominatrices où se terrent des hommes rudes et fiers, montagnards et marins tout à la fois, chevillés à ces rocs sauvages, gardiens de leurs traditions, de leur âme.

A.-M. R.

(A suivre)